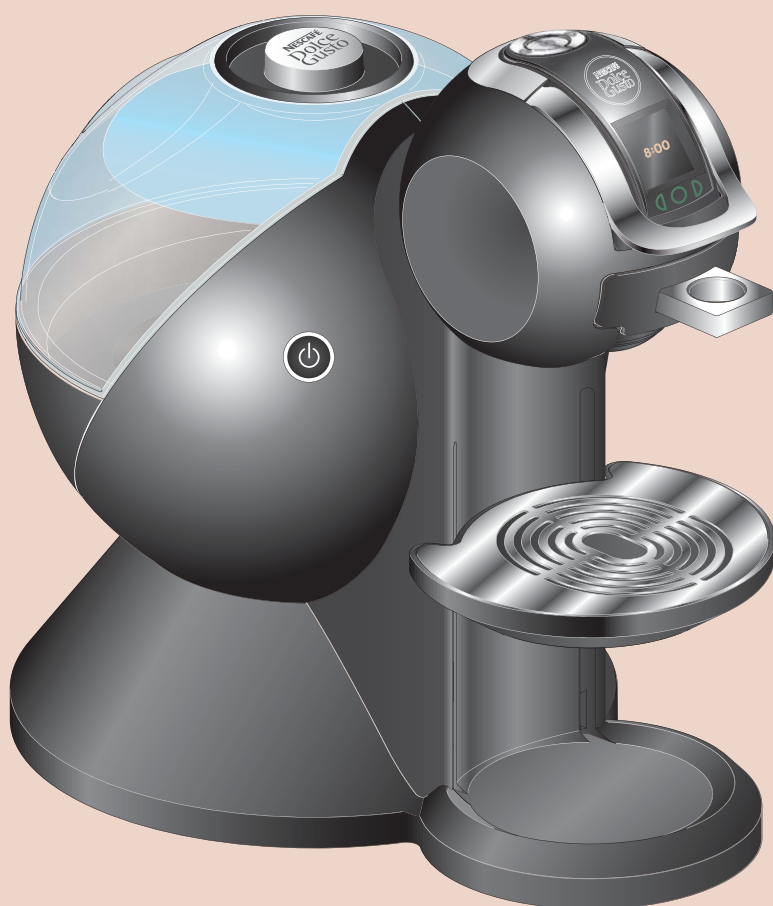
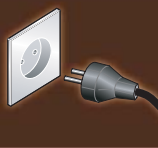


NESCAFÉ
Dolce
Gusto®

DēLonghi



- NO** Brukerhåndbok
- SV** Användarmanual
- FI** Käyttöopas
- DA** Brugervejledning
- ES** Manual de usuario
- IT** Istruzioni per l'uso
- FR** Mode d'emploi
- DE** Bedienungsanleitung
- EN** User manual

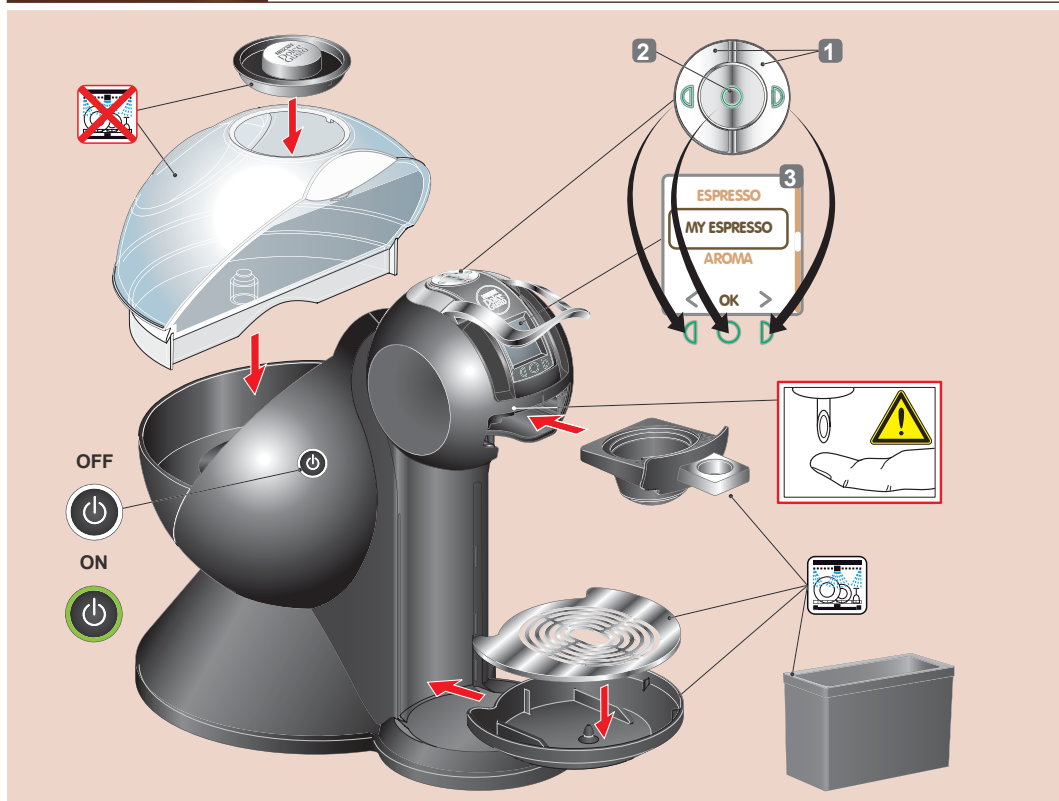
	NO Oversikt SV Översikt FI Yleiskatsaus DA Oversigt ES Vista general	IT Descrizione FR Vue d'ensemble DE Übersicht EN Overview	 4
	NO Produktutvalg SV Produktöversikt FI Tuotevalikoima DA Produktprogram ES Gama de producto	IT Gamma di prodotti FR Gamme de produits DE Produktübersicht EN Product range	 5
	NO Første gangs bruk SV Första användning FI Käyttö ensimmäistä kertaa DA Første anvendelse ES Primera puesta en funcionamiento	IT Prima messa in funzione FR Première mise en service DE Erste Inbetriebnahme EN First use	 7
	NO 3 Ulike tilberedningsalternativer SV 3 Olika användningslägen FI 3 Eri valmistelutilaa DA 3 Forskellige forberedelses-modes ES 3 Modos distintos de preparación	IT 3 Modalità differenti di preparazione FR 3 Modes de préparation DE 3 Verschiedene Zubereitungsmodi EN 3 Different preparation modes	 9
	NO Hurtig / Egendefinert / Manuell SV Snabbkopp / Ditt val / Manuell FI Pikamalja / Asiakasmalja / Manuaalinen tapa DA Hurtig kop / Speciel kop / Manuel mode ES Modo rápido / Mi taza / Modo manual	IT Modalita' veloce/ Modalita' personalizzata/ Manuale FR Mode rapide / Personnaliser tasse / Mode manuel DE Zubereitung schnell / Individuell / Manuell EN Quick Cup / Custom Cup / Manual Mode	 10-13
	NO Automatisk tilberedning av drikke med timer SV Automatisk användning med timer FI Automaattinen juoman valmistelu ajastimen kanssa DA Automatisk drikkevaretilberedning med timer ES Prep. autom. de bebida con temporizador	IT Prep. autom. di una bevanda con timer FR Prép. autom. d'une boisson avec minuterie DE Automatische Getränkezubereitung mit Timer EN Automatic beverage preparation with timer	 14
	NO Tilpasse oppskrifter SV Anpassa recept FI Reseptien mukauttaminen DA Tilpasning af opskrifter ES Personalización de las recetas	IT Personalizzazione delle ricette FR Personnalisation de recettes DE Rezepte individuell anpassen EN Recipes customization	 15

	NO Legge til nye produkter SV Lägg till nya produkter FI Uusien tuotteiden lisääminen DA Tilføjelse af nye produkter ES Añadir nuevos productos	IT Aggiunta di nuovi prodotti FR Ajout de nouveaux produits DE Neue Produkte hinzufügen EN Adding new products	 16
	NO Rengjøring SV Rengöring FI Puhdistus DA Rengøring ES Limpieza	IT Pulizia FR Nettoyage DE Reinigung EN Cleaning	 17
	NO Avkalking hver 3.-4. måned SV Avkalkning var 3-4 månad FI Kalkinpoisto 3-4 kuukauden välein DA Afkalkning hver 3.-4. måned ES Descalcificación cada 3-4 meses	IT Decalcificazione ogni 3-4 mesi FR Détartrage tous les 3-4 mois DE Entkalkung alle 3-4 Monate EN Descaling every 3-4 months	 18
	NO Innstillinger SV Inställningar FI Asetukset DA Indstillinger ES Ajustes	IT Impostazioni FR Paramètres DE Einstellungen EN Settings	 20
	NO Feilsøking SV Felsökning FI Vianmääritys DA Problemløsning ES Resolución de problemas	IT Guasti FR Dépannage DE Störungsbehebung EN Troubleshooting	 23
	NO Feilmeldinger SV Felmeddelanden FI Virheviestit DA Fejlmeddelelser ES Mensajes de error	IT Messaggi di errore FR Messages d'erreur DE Fehlermeldungen EN Error messages	 24
	NO Sikkerhetsregler SV Säkerhetsanvisningar FI Turvallisuuteen liittyvät varotoimet DA Sikkerhedsforskrifter ES Indicaciones de seguridad	IT Indicazioni di sicurezza FR Consignes de sécurité DE Sicherheitshinweise EN Safety precautions	 26-34



NO Oversikt
SV Översikt
FI Yleiskatsaus
DA Oversigt
ES Vista general

IT Descrizione
FR Vue d'ensemble
DE Übersicht
EN Overview



1
(NO) VALGKNAPPER
(SV) VÄLJ KNAPP
(FI) VALITSE-PAINIKKEET
(DA) VALGKNAPPER
(ES) BOTONES DE SELECCIÓN
(IT) TASTI DI SELEZIONE
(FR) BOUTONS SÉLECTION
(DE) AUSWAHLTASTEN
(EN) SELECT BUTTONS

2
(NO) ENTER-KNAPP
(SV) ENTER KNAPP
(FI) ENTER-PAINIKE
(DA) ENTER-KNAP
(ES) BOTÓN ENTER
(IT) TASTO DI INVIO
(FR) BOUTON ENTRÉE
(DE) ENTER TASTE
(EN) ENTER BUTTON

3
(NO) DISPLAY
(SV) DISPLAY
(FI) NÄYTTÖRUUTU
(DA) DISPLAY-SKÆRM
(ES) PANTALLA DE DISPLAY
(IT) DISPLAY
(FR) AFFICHAGE
(DE) DISPLAY
(EN) DISPLAY SCREEN

	NO, SV, FI, DA, ES, IT, FR, CH, DE, AT, UK	230 V, 50 Hz	max./máx./maks. 1500 W
--	--	--------------	------------------------

P	max./máx./maks. 15 bar/baria	1.5 l	3 kg	5 °C - 45 °C 41 °F - 113 °F	A = 21.4 cm B = 31.4 cm C = 32.8 cm
----------	---------------------------------	-------	------	--------------------------------	---



NO Produktutvalg
 SV Produktöversikt
 FI Tuotevalikoima
 DA Produktprogram
 ES Gama de productos

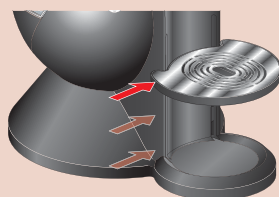
IT Gamma di prodotti
 FR Gamme de produits
 DE Produktübersicht
 EN Product range



Varm drikk
 Varm dryck
 Kuumat juomat
 Varm drik
 Bebida caliente
 Bevanda calda
 Boisson chaude
 Heissgetränk
 Hot Beverage



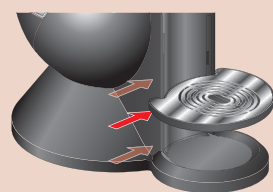
ESPRESSO



Espresso Intenso
 40 ml

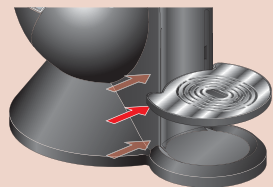
Espresso
 60 ml

CAFFÈ LUNGO



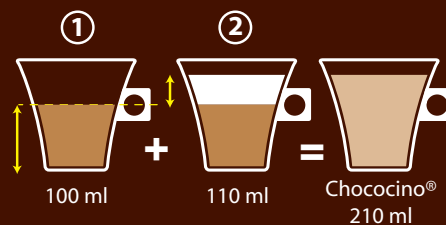
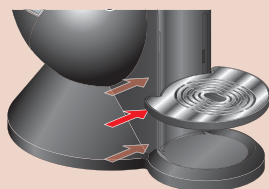
Caffè Lungo
 120 ml

CAPPUCCINO

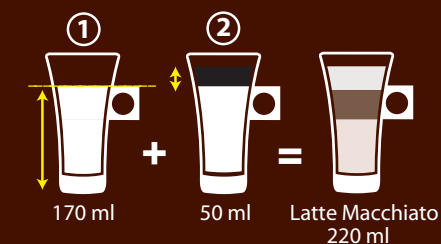
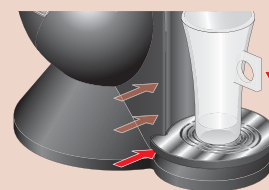


① 200 ml + ② 40 ml = Cappuccino 240 ml

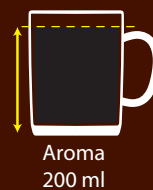
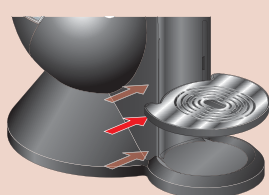
CHOCOCINO



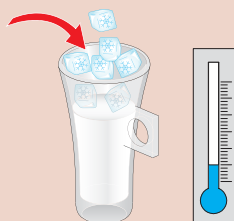
LATTE MACCHIATO



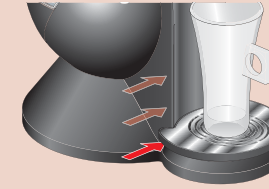
AROMA / CAFFÈ CREMA GRANDE

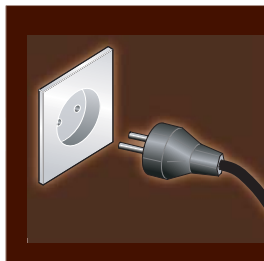


Kald drikk
Kall dryck
Kylmä juoma
Kold drik
Bebida fría
Bevanda fredde
Boisson froide
Kaltgetränk
Cold Beverage



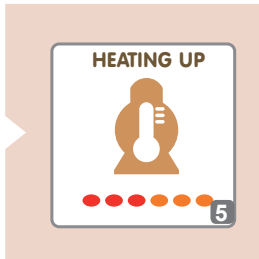
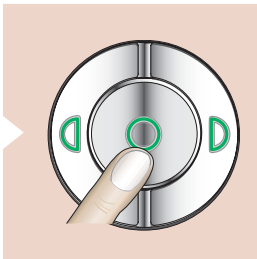
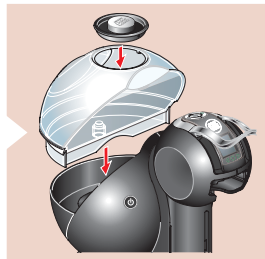
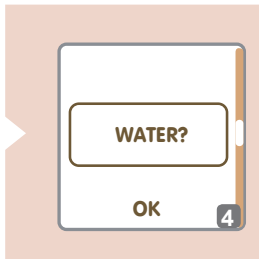
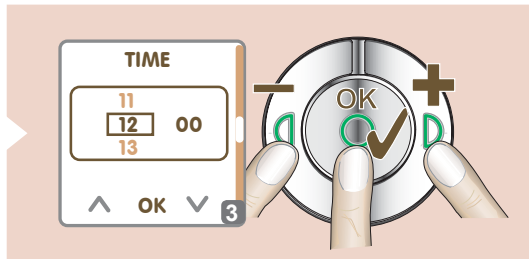
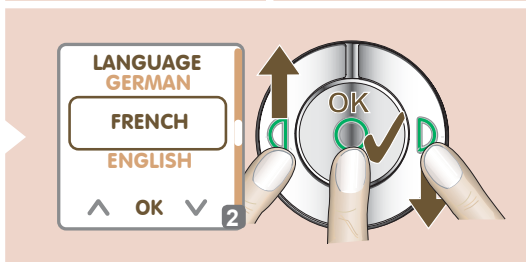
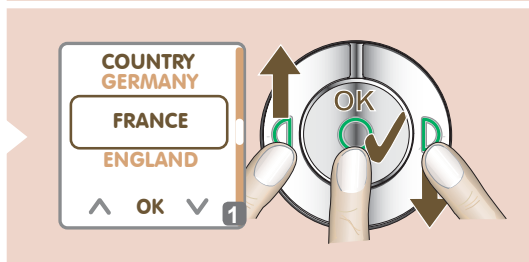
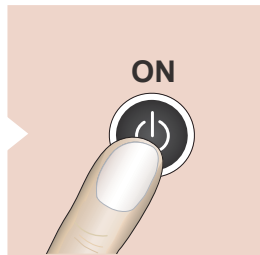
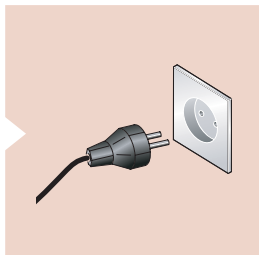
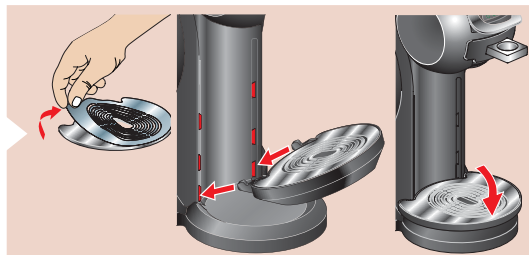
CAPPUCCINO ICE





NO Første gangs bruk
SV Första användning
FI Käyttö ensimmäistä kertaa
DA Første anvendelse
ES Primera puesta en funcionamiento

IT Prima messa in funzione
FR Première mise en service
DE Erste Inbetriebnahme
EN First use



1
NO LAND
SV LAND
FI VALITSE MAA
DA LAND
ES PAIS
IT PAESE
FR PAYS
DE LAND
EN COUNTRY

2
NO SPRÅK
SV SPRÅK
FI KIELI
DA SPROG
ES IDIOMA
IT LINGUA
FR LANGUE
DE SPRACHE
EN LANGUAGE

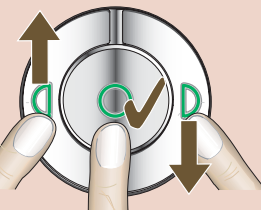
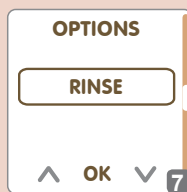
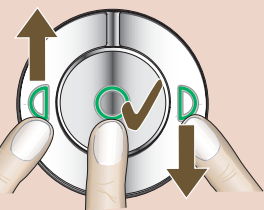
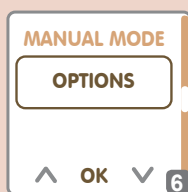
3
NO TID
SV TID
FI ASETA AIKA
DA TID
ES HORA
IT ORA
FR HEURE
DE UHRZEIT
EN TIME

4
NO VANN?
SV VATTEN?
FI VESI OK?
DA VAND?
ES ¿AGUA?
IT HAI MESSO L'ACQUA?
FR RESERVOIR REMPLI ?
DE WASSER?
EN WATER?

5
NO VARMER OPP
SV UPPVÄRMNING
FI LÄMPENEE
DA OPVARMNING
ES CALENTANDO
IT RISCALDAMENTO
FR PRECHAUFFE
DE AUFHEIZEN
EN HEATING UP

- NO** Skylleprosess før første tilberedning av drikke
- SV** Rengöring för första användning
- FI** Huuhdontamenettely ennen juoman ensimmäistä valmistelua
- DA** Skylleforløb før første tilberedning af drikkevarer
- ES** Procedimiento de enjuague antes de la primera preparación de una bebida

- IT** Procedura di risciacqua prima della prima preparazione di una bevanda
- FR** Procéder à un rinçage complet avant la mise en service de la machine
- DE** Spülvorgang vor der Zubereitung des ersten Getränks
- EN** Rinsing procedure before first preparation of a beverage

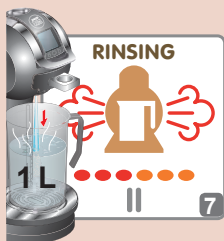
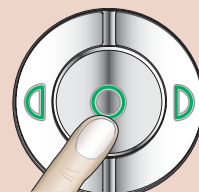
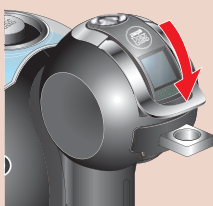
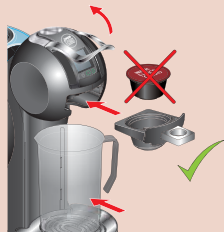


6

- (NO) VALG
(SV) VAL
(FI) VALIKKO
(DA) MULIGHEDER
(ES) OPCIONES
(IT) OPZIONI
(FR) OPTIONS
(DE) OPTIONEN
(EN) OPTIONS

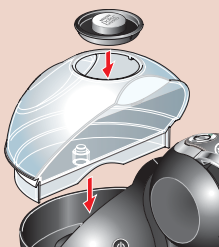
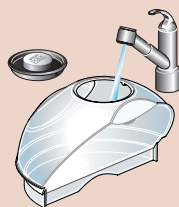
7

- (NO) RENS / RENSER
(SV) SKÖLJ RENT / SKÖLJER
(FI) HUUHTELU / HUUHTELEE
(DA) SKYL RENT / SKYLLER
(ES) LIMPIAR / LIMPIANDO
(IT) RISCIAQUO
(FR) RINSER / RINÇAGE
(DE) SPÜLEN / SPÜLT
(EN) RINSE / RINSING



6x

Gjenta skyllingen 6 ganger!
Upprepa minst 6 gånger!
Toista huuhdontamenettely 6 kertaa!
Gentag skylleforløb 6 gange!
¡Repetir el procedimiento de enjuague 6 veces!
Ripetere sei volte la procedura risciaquo!
Répéter les procédures de rinçage 6 fois !
Spülvorgang 6 mal wiederholen!
Repeat rinsing procedure 6 times!



NO 3 Ulike tilberedningsalternativer

SV 3 Olika användningslägen

FI 3 Eri valmistelutiliaa

DA 3 Forskellige forberedelses-modes

ES 3 Modos distintos de preparación

IT 3 Modalità differenti di preparazione

FR 3 Modes de préparation

DE 3 Verschiedene Zubereitungsmodi

EN 3 Different preparation modes

MOD

OPTION S

OK

1

QUICK CUP

CUSTOM CUP

2

ERES

AROM

OK

3

NO MORE ?

OK

MEMORIZE?

YES

3

MOCHA

MANUAL MODE

OK

4

MANUAL MODE

4

ERES

AROM

OK

4

NO MORE ?

OK

MEMORIZE?

YES

4

1

NO VALG

SV VAL

FI VALIKKO

DA MULIGHEDER

ES OPCIONES

IT OPZIONI

FR OPTIONS

DE OPTIONEN

EN OPTIONS

2

NO RASK KOPP (STANDARDINNSTILLING)

SV SNABBKOPP (STANDARDINSTÄLLNING)

FI NOPEA KUPPI (OLETUSASETUS)

DA HURTIG KOP (DEFAULT-INDSTILLING)

ES MODO RÁPIDO (AJUSTE ESTÁNDAR)

IT MODALITÀ VELOCE (IMPOSTAZIONE DEFAULT)

FR MODE RAPIDE (PAR DÉFAUT)

DE SCHNELLZUBEREITUNG (STANDARD)

EN QUICK CUP (DEFAULT SETTING)

3

NO DITT KOPVALG

SV DITT VAL

FI MUKAUTETTU

DA DIT KOPVALG

ES MI TAZA

IT PERSONALIZZAZIONE

FR PERSONNALISER TASSE

DE ZUBEREITUNG INDIVID.

EN CUSTOM CUP MODE

4

NO MANUELL

SV MANUELL

FI MANUAALINEN

DA MANUEL BRUG

ES MODO MANUAL

IT MANUALE

FR MODE MANUEL

DE MANUELL

EN MANUAL MODE